



Brugervejledning til Tilbehørsprodukt

1. Introduktion

Velkommen, og tak fordi du har valgt vores tilbehørsprodukt. Denne brugervejledning giver vigtig information om sikker brug, korrekt håndtering og vedligeholdelse af produktet.

Producent/Ansvarlig part i EU:

- Firmanavn: subtel GmbH
- Adresse: Mainzer Str. 3, 10247 Berlin, Tyskland
- Telefon: +49-(0)30-8020899-50 (Man-fre, 10:00 - 18:00)
- E-mail: info@subtel.dk

2. Sikkerhedsinformation og Advarsler

- **Må ikke åbnes, skilles ad eller ændres:** Alle komponenter i produktet er udelukkende designet til deres specifikke formål og er ikke beregnet til ændringer.
- **Opbevares utilgængeligt for børn:** Opbevar produktet et sted, hvor børn ikke kan nå det.
- **Undgå kontakt med ild eller væsker:** Udsæt ikke produktet for ild, vand eller andre væsker, da dette kan beskadige produktet og ved genbrug potentielt skade din enhed.
- **Undgå ekstreme temperaturer:** Brug kun produktet inden for et temperaturområde på -10°C til 50°C.

3. Anvendelse

- **Kompatibilitet:** Produktet er kun beregnet til brug med compatible enheder. Forkert brug kan føre til skade på enten produktet eller enheden.
- **Korrekt justering:** Sørg for, at produktet er korrekt tilpasset enheden. Hvis det ikke passer, må du ikke forsøge at tvinge det på plads.
- **Undgå fysisk belastning:** Undgå at udsætte produktet for overdreven fysisk eller mekanisk belastning, herunder stød eller slag under brug.

4. Opbevaring og Vedligeholdelse

- **Opbevaring:** Opbevar produktet på et tørt sted, væk fra direkte sollys. Optimal opbevaringstemperatur: -10°C til 50°C.
- **Rengøring:** Brug ikke skrappe rengøringsmidler, alkohol eller kemiske opløsningsmidler. Tør produktet af med en blød, tør og fnugfri klud.

5. Bortskaffelse



I Danmark implementerer Elektronikaffaldsbekendtgørelsen EU's WEEE-direktiv (2012/19/EU) om håndtering af elektronikaffald. Ifølge direktivet må elektrisk og elektronisk udstyr ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald, da dette kan udgøre potentielle risici for miljøet og menneskers sundhed på grund af farlige stoffer i udstyret. Symbolet med en „overkrydset affaldscontainer“ på produktet, brugervejledningen og/eller emballagen angiver disse krav. Som forbruger er du forpligtet til at sørge for, at gammelt elektrisk og elektronisk udstyr ikke bortskaffes som usorteret husholdningsaffald, men indsamles separat. Du kan returnere sådanne produkter til producenten til genanvendelse, aflevere dem i butikker eller på autoriserede indsamlingssteder. Lokale myndigheder fastsætter de specifikke regler. Som registreret producent arbejder vi sammen med dig for at bidrage til miljøbeskyttelse og genbrug af værdifulde råmaterialer fra disse produkter.

6. Transport / Farligt Gods

- **Privat transport:** Det er tilladt for private personer at transportere produktet (f.eks. ad vej).
- **Sikker emballage:** Sørg for, at produktet er forsvarligt emballeret for at undgå bevægelse inde i pakken.
- **Anbefalede materialer:** Brug den originale emballage eller tilsvarende beskyttelsesmaterialer til transport.

7. Sundheds- og Miljörisici

- **Skader eller forkert brug:** Strukturelle skader eller forkert brug kan føre til skade på produktet eller tilsluttede enheder.
- **Kontakt med væsker:** Kommer produktet i kontakt med vand eller andre væsker, må det ikke anvendes igen, heller ikke efter tørring.
- **Indtagelse af dele:** Hvis dele af produktet sluges, skal der omgående søges lægehjælp.
- **Miljøpåvirkning:** Forkert brug eller bortskaffelse kan skade miljøet. Sørg for at bruge og bortskaffe produktet i henhold til disse instruktioner og gældende lovgivning.

8. Ansvarsfraskrivelse

Producenten påtager sig intet ansvar for skader, der opstår som følge af ikke iagttagelse af disse instruktioner.



User Manual for Accessory Product

1. Introduction

Welcome, and thank you for choosing our accessory product. This user manual provides important information regarding the safe use, handling, and maintenance of your product.

Manufacturer/Responsible Party in the EU:

- Company Name: subtel GmbH
- Address: Mainzer Str. 3, 10247 Berlin, Germany
- Phone Number: +49-(0)30-8020899-50 (Mon-Fri, 10:00 AM - 6:00 PM)
- Email: info@subtel.dk

2. Safety Information and Warnings

- **Do not open, disassemble, or modify:** All components of the product are designed exclusively for their intended purpose and are not suitable for modifications.
- **Keep out of reach of children:** Store the product in a location inaccessible to children.
- **Avoid fire or water exposure:** Do not expose the product to fire, water, or other liquids, as this may damage the product and, if reused, potentially harm your device.
- **Avoid extreme temperatures:** Use the product only within a temperature range of -10°C to 50°C.

3. Intended Use

- **Compatibility:** The product is intended solely for use with compatible devices. Improper use may result in damage to the product or the device.
- **Proper alignment:** Ensure the product is correctly aligned with the device. If it does not fit properly, do not attempt to force it.
- **Prevent physical stress:** Avoid exposing the product to excessive physical or mechanical stress, including impacts or shocks during use.

4. Storage and Maintenance

- **Storage:** Store the product in a dry place, away from direct sunlight. Optimal storage temperature range: -10°C to 50°C
- **Cleaning:** Do not use harsh cleaning agents, alcohol, or chemical solvents. Clean the product using a soft, dry, lint-free cloth.

5. Disposal



The UK Electrical and Electronic Equipment Act (ElektroG) implements the EU Directive WEEE (2012/19/EU) on the management of electronic waste. According to the European WEEE Directive, electrical and electronic devices must not be disposed of with household waste. These devices may pose potential risks to the environment and human health due to the presence of hazardous substances in electrical and electronic equipment. The symbol of the „crossed-out wheeled bin“ on the product, user manual, and/or packaging indicates these requirements. As a consumer, you are obligated under the ElektroG to ensure that old electrical and electronic equipment is not disposed of as unsorted municipal waste but is collected separately. You can return these products to the manufacturer for recycling, return them to points of sale, or dispose of them at designated public collection points. Specific regulations are determined by regional laws. As a registered manufacturer, we work with you to make a significant contribution to environmental protection and the reuse of valuable raw materials from these products.

6. Transport / Dangerous Goods

- **Private transport:** Transporting the product by private individuals (e.g., by road) is permitted.
- **Secure packaging:** Ensure the product is securely packed to prevent movement within the package.
- **Recommended materials:** Use the original packaging or equivalent protective materials for transport.

7. Health and Environmental Risks

- **Damage or misuse:** Structural damage or misuse may lead to harm to the product or connected devices.
- **Exposure to liquids:** If the product comes into contact with water or other liquids, do not continue using it, even after drying.
- **Swallowing parts:** If parts of the product are swallowed, seek immediate medical attention.
- **Environmental impact:** Improper disposal or use may cause environmental harm. Please use and dispose of the product according to these instructions and applicable laws.

8. Disclaimer of Liability

The manufacturer assumes no responsibility for damages arising from the failure to adhere to these instructions.